



# JORNAL da REPÚBLICA

§. 0.50

PUBLICAÇÃO OFICIAL DA REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DE TIMOR - LESTE

## SUMÁRIO

### MINISTÉRIO DO INTERIOR:

#### Despacho N.º 02/MI/VII/2018

Extensão da Comissão de Serviço de Adido de Imigração em Funções Junto da Embaixada da República Democrática de Timor-Leste em Manila, República das Filipinas ..... 866

#### Despacho N.º 03/MI/VII/2018

Extensão da Comissão de Serviço do Adido de Imigração em Funções Junto da Embaixada da República Democrática de Timor-Leste em Pequim, República Popular da China ..... 867

### MINISTÉRIO DA JUSTIÇA:

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| Estratu ba Públikasaun ..... | 867 |
| Estratu ba Públikasaun ..... | 868 |
| Estratu ba Públikasaun ..... | 868 |
| Estratu ba Públikasaun ..... | 868 |
| Estratu ba Públikasaun ..... | 869 |
| Estratu ba Públikasaun ..... | 869 |
| Estratu ba Públikasaun ..... | 869 |
| Estratu ba Públikasaun ..... | 870 |

### AUTORIDADE NACIONAL DO PETRÓLEO E MINERAIS:

#### Anunsiu Publiku No. LO/AK/2018/09

Atribuisaun Lisensa Downstream ba Atividade Komersializasaun ..... 871

#### Anunsiu Publiku No. T/AK/2018/13

Taxa Selu ba Atividade Komersializasaun ..... 871

#### Anunsiu Publiku No. T/PRAC/2018/12

Taxa Selu ba Atividade Instalasaun no Operasaun ba Postu Rodaviariu ba Abastesimentu Kombustível ..... 872

### Despacho n.º 02/MI/VII/2018

#### Extensão da comissão de serviço de Adido de Imigração em funções junto da Embaixada da República Democrática de Timor-Leste em Manila, República das Filipinas

Considerando que o funcionário do Serviço de Migração abaixo mencionado foi nomeado nos termos previstos no n.º 1 do Art.º 2º do Decreto-Lei n.º 37/2015 de 30 de Setembro, pelo Despacho Ministerial n.º 22/2016, de 2 de Maio;

Considerando que em despacho de 22 de Fevereiro de 2017, determinou-se dar por finda a comissão de serviço com efeitos a partir de 1 de Setembro de 2017;

Porém, por motivo de conveniência de serviço e de interesse nacional, foi estendida por despachos ministeriais datados de 24 de Agosto de 2017 e de 18/01/2018 respectivamente, a título excepcional a comissão de serviço do referido funcionário até 28 de Fevereiro de 2018 e posteriormente até 31 de Agosto de 2018.

Pelo exposto e tendo em conta, que ainda não estão reunidas condições para se proceder à substituição do funcionário em causa e a fim de garantir o normal funcionamento do Serviço de Migração no âmbito das funções de imigração delegadas nos termos da alínea b) n.º 2 e alínea b) n.º 3 do art.º 45 e n.º 2 do artigo 52º da Lei 11/2017, de 24/05 e até a sua regulamentação, as funções previstas nos artigos 38 e 39 da Lei 9/2003, de 15/10 torna-se imprescindível a sua permanência em funções naquela representação diplomática da RDTL até 31 de dezembro de 2018.

Assim, ao abrigo do disposto no n.º 1 do Art.º 2º do Decreto-Lei n.º 37/2015 de 30 de Setembro, determino:

**Estender** a título excepcional, até **31 de Dezembro de 2018** ou até decisão em contrário, a comissão de serviço do Sr. **PANKRÁSIO SILVEIRO**, funcionário do Serviço de Migração, para o cargo de Adido de Imigração, junto da Embaixada da República Democrática de Timor-Leste em Manila, República das Filipinas.

O presente despacho produz efeitos a partir do dia 1 de setembro de 2018.

Notifique-se o interessado e publique-se no Jornal da República.

Díli, 19 de julho de 2018

O MINISTRO DO INTERIOR INTERINO

**Dr. Filomeno da Paixão de Jesus**

**Despacho n.º 03/MI/VII/2018**

**Extensão da comissão de serviço do Adido de Imigração em funções junto da Embaixada da República Democrática de Timor-Leste em Pequim, República Popular da China**

Considerando que o funcionário do Serviço de Migração abaixo mencionado foi nomeado nos termos previstos no n.º 1 do Art.º 2.º do Decreto-Lei n.º 37/2015 de 30 de Setembro, pelo Despacho Ministerial n.º 22/2016 de 2 de Maio;

Considerando que em despacho de 22 de Fevereiro de 2017, determinou-se dar por finda a comissão de serviço com efeitos a partir de 1 de Setembro de 2017;

Porém, por motivo de conveniência de serviço e de interesse nacional, foi estendida por despachos ministeriais datados de 24 de Agosto de 2017 e de 18/01/2018 respectivamente, a título excepcional a comissão de serviço do referido funcionário até 28 de Fevereiro de 2018 e posteriormente até 31 de Agosto de 2018.

Pelo exposto e tendo em conta, que ainda não estão reunidas condições para se proceder à substituição do funcionário em causa e a fim de garantir o normal funcionamento do Serviço de Migração no âmbito das funções de imigração delegadas nos termos da alínea b) n.º 2 e alínea b) n.º 3 do art.º 45 e n.º 2 do artigo 52.º da Lei 11/2017, de 24/05 e até a sua regulamentação, as funções previstas nos artigos 38 e 39 da Lei 9/2003, de 15/10 torna-se imprescindível a sua permanência em funções naquela representação diplomática da RDTL até 31 de dezembro de 2018..

Assim, ao abrigo do disposto no n.º 1 do Art.º 2.º do Decreto-Lei n.º 37/2015 de 30 de Setembro, determino:

**Estender** a título excepcional, até **31 de dezembro de 2018** ou até decisão em contrário, a comissão de serviço do Sr. **MARIANO DA CRUZ DOS SANTOS**, funcionário do Serviço de Migração, para o cargo de Adido de Imigração, junto da Embaixada da República Democrática de Timor-Leste em Pequim, República Popular da China

O presente despacho produz efeitos a partir do dia 1 de Setembro de 2018.

Notifique-se o interessado e publique-se no Jornal da República.

Díli, 19 de julho de 2018

O MINISTRO DO INTERIOR INTERINO

**Dr. Filomeno da Paixão de Jesus**

**ESTRATU BA PÚBLIKASAUN**

Ha'u sertifika katak, lora ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Manatuto, iha folha 29 to 30 Livro Protokolu n.º 02/2018 nian, hakerek eskritura públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU Ba matebian **João Soares**, ho termu hirak tuir mai ne'e, \_\_\_\_\_

Iha lora 06, 12, 2017. **João Soares**, kaben ho **Luciana Bete-Mauc**, moris iha Teti-Buti/Aileu, nasionalidade timor, hela fatin ikus iha suco Sau, posto administrativo Manatuto, munisípio Manatuto, mate iha Saulidon/Manatuto. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela nia fen no oan sira mak hanesan tuir mai ne'e: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Fen; \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ **Luciana Bete-Mauc**, faluk, moris iha Orlalan/Laclubar, nasionalidade Timor, hela fatin iha suku Sau, Posto administrativo Manatuto, Munisípio Manatuto; \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Oan; \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ **Domingas Soares**, kaben ho Jorge Hilso Gagus Ferreira Soares, moris iha Saulidun/Manatuto, nasionalidade Timor, hela fatin iha suco Aiteas, Posto Administrativo Manatuto, Municipio Manatuto. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ **Teresa Soares**, klosan, moris iha Saulidun/Manatuto, nasionalidade Timor, hela fatin iha suco Aiteas, Posto Administrativo Manatuto, Municipio Manatuto. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ sira ne'e nu'udar herdeiros, tuir lei, la iha ema seluk bele konkore ho sira ba susesaun óbito (mate) **João Soares**. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebe la

temi iha eskritura ne'e karik, tenke fô hatene faktu ne'e ba notáriu iha Kartóriu Notarial de Manatuto.

Kartóriu Notarial, 30 Julho 2018.

Notária,

**Licenciada. Flora Maria Xavier da Costa**

#### ESTRATU BAPÚBLIKASAUN

Ha'u sertifika katak, lora ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Manatuto, iha folha 31 to 32 Livro Protokolu n° 02/2018 nian, hakerek eskritura públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU ba matebian **Domingos Barreto de Jesus**, ho termu hirak tuir mai ne'e, \_\_\_\_\_

Iha lora 26, 07, 2015. **Domingos Barreto de Jesus**, faluk, moris iha Malus-Hun, nacionalidade timor, hela fatin ikus iha suco Leo-Hat, posto administrativo Soibada, munisípiu Manatuto, mate iha Baucau, município Baucau. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela nia oan sira mak hanesan tuir mai ne'e: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ **Nelia Maria Bareto**, klosan, moris iha Soibada, nacionalidade Timor, hela fatin iha suco Aiteas, Posto Administrativo Manatuto, Município Manatuto

\_\_\_\_\_ **Martinha de Jesus Barreto**, klosan, moris iha Soibada, nacionalidade Timor, hela fatin iha suco Leo-Hat, Posto Administrativo Soibada, Município Manatuto. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ sira ne'e nu'udar herdeiros, tuir lei, la iha ema seluk bele konkore ho sira ba susesaun óbito (mate) **Domingos Barreto de Jesus**. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebe la temi iha eskritura ne'e karik, tenke fô hatene faktu ne'e ba notáriu iha Kartóriu Notarial de Manatuto.

Kartóriu Notarial, 30 Julho 2018.

Notária,

**Licenciada. Flora Maria Xavier da Costa**

#### ESTRATU BAPÚBLIKASAUN

\_\_\_\_\_ Ha'u sertifika katak, lora ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Covalima, Registu ho n° 40 e Livro protokolu n° 05/2018 nian, hakerek Eskritura Públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU ba matebian Miguel Ribeiro Daci Mau, ho termu hirak tuir mai ne'e: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Iha lora 02 de Fevereiro 2018, Miguel Ribeiro Daci Mau, faluk, moris iha Camenaça, hela fatin ikus iha suku Camenaça, posto administrativo Suai, munisípiu Covalima, Mate iha Camenaça-Suai; \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela mak nia alin feto ida ho naran mak hanesan tuir mai ne'e: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Maria Amaral, Alin, husi autor heransa-nian, moris iha Ailoc-Laran, hela- fatin iha suku Camenaça, posto administrativo Suai, munisípiu Covalima. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebé la temi iha eskritura ne'e karik, tenke fô hatene faktu ne'e ba notáriu iha Cartóriu Notarial de Covalima.

Cartóriu Notarial de Covalima, 28 de Junho de 2018

Notáriu Públiku;

**(Lic.Fernando da Conceição Araújo)**

#### ESTRATU BAPÚBLIKASAUN

\_\_\_\_\_ Ha'u sertifika katak, lora ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Covalima, Registu ho n° 41 e Livro protokolu n° 05/2018 nian, hakerek Eskritura Públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU ba matebian Celina Barros, ho termu hirak tuir mai ne'e : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Iha lora 12 de Junho 2017, Celina Barros, faluk, moris iha Belecasac, hela fatin ikus iha suku Belecasac, posto administrativo Maucatar, munisípiu Covalima, Mate iha Aissic-Maucatar; \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela mak nia oan sira ho naran mak hanesan tuir mai ne'e: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Sebastião Guterres, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Maucatar, hela- fatin iha suku Belecasac, posto administrativo Maucatar, munisípiu Covalima. \_\_\_\_\_

—Mateus Barros, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Maucatar, hela- fatin iha suku Belecasac, postu administrativu Maucatar, munisipiu Covalima.\_\_\_\_\_

— Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebé la temi iha eskritura ne'e karik, tenke fó hatene faktu ne'e ba notáriu iha Cartóriu Notarial de Covalima.

Cartóriu Notarial de Covalima, 13 de Julho de 2018

Notáriu Públiku;

**(Lic.Fernando da Conceição Araújo)**

#### ESTRATUBAPÚBLIKASAUN

—Ha'u sertifika katak, loron ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Covalima, Registu ho n° 42 e Livro protokolu n° 05/ 2018 nian, hakerek Eskritura Públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU ba matebian Isabel Mutu, ho termu hirak tuir mai ne'e : \_\_\_\_\_

—Iha loron 25 de Abril 2017, Isabel Mutu, fáluk, moris iha Belecasac, hela fatin ikus iha suku Belecasac, postu administrativu Maucatar, munisipiu Covalima, Mate iha Dais-Maucatar;\_\_\_\_\_

— Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela mak nia oan ida ho naran mak hanesan tuir mai ne'e:\_\_\_\_\_

—Eduardo Amaral, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Dais-Maucatar, hela- fatin iha suku Belecasac, postu administrativu Maucatar, munisipiu Covalima.\_\_\_\_\_

— Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebé la temi iha eskritura ne'e karik, tenke fó hatene faktu ne'e ba notáriu iha Cartóriu Notarial de Covalima.

Cartóriu Notarial de Covalima, 16 de Julho de 2018

Notáriu Públiku;

**(Lic.Fernando da Conceição Araújo)**

#### ESTRATUBAPÚBLIKASAUN

—Ha'u sertifika katak, loron ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Covalima, Registu ho n° 43 e Livro protokolu n° 05/ 2018 nian, hakerek Eskritura Públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU ba matebian Mariano João, ho termu hirak tuir mai ne'e : \_\_\_\_\_

—Iha loron 31 de Dezembro 2017, Mariano João, kabenain, moris iha Belulic Leten, hela fatin ikus iha suku Belulic Leten, postu administrativu Fatumea, munisipiu Covalima, Mate iha Belulic Leten, Fatumean;\_\_\_\_\_

— Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela mak nia fen ho oan ho naran mak hanesan tuir mai ne'e:\_\_\_\_\_

—Apolonia Maria, fen, husi autor heransa-nian, moris iha Belulic Leten, hela- fatin iha suku Belulic Leten, postu administrativu Fatumea, munisipiu Covalima.\_\_\_\_\_

—Celestino Davidson Amaral, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Belulic Leten, hela- fatin iha suku Belulic Leten, postu administrativu Fatumea, munisipiu Covalima.\_\_\_\_\_

— Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebé la temi iha eskritura ne'e karik, tenke fó hatene faktu ne'e ba notáriu iha Cartóriu Notarial de Covalima.

Cartóriu Notarial de Covalima, 16 de Julho de 2018

Notáriu Públiku;

**(Lic.Fernando da Conceição Araújo)**

#### ESTRATUBAPÚBLIKASAUN

—Ha'u sertifika katak, loron ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Covalima, Registu ho n° 44 e Livro protokolu n° 05/ 2018 nian, hakerek Eskritura Públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU ba matebian Manuel Amaral, ho termu hirak tuir mai ne'e : \_\_\_\_\_

—Iha loron 09 de Janeiro 2018, Manuel Amaral, fáluk, moris iha Ogues-Maucatar, hela fatin ikus iha suku Camenaça, postu administrativu Suai, munisipiu Covalima, Mate iha Camenaça-Suai;\_\_\_\_\_

— Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela mak nia oan sira ho naran mak hanesan tuir mai ne'e:\_\_\_\_\_

----- Teresa de Jesus, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Ailoc-Laran, hela- fatin iha suku Camenaça, postu administrativu Suai, munisipiu Covalima.-----

—Filomena de Jesus, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Ailoc-Laran, hela- fatin iha suku Camenaça, postu administrativu Suai, munisipiu Covalima.-----

—Vitoria de Jesus, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Ailoc-Laran, hela- fatin iha suku Camenaça, postu administrativu Suai, munisipiu Covalima.-----

—Aguida Amaral, oan, husi autor heransa-nian, moris iha Ailoc-Laran, hela- fatin iha suku Camenaça, postu administrativu Suai, munisipiu Covalima.-----

—Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebé la temi iha eskritura ne'e karik, tenke fô hatene faktu ne'e ba notáriu iha Cartóriu Notarial de Covalima.

Cartóriu Notarial de Covalima, 17 de Julho de 2018

Notáriu Públiku;

**(Lic.Fernando da Conceição Araújo)**

#### **ESTRATUBAPÚBLIKASAUN**

—Ha'u sertifika katak, lora ida-ne'e, iha kartóriu Notarial Covalima, Registu ho n° 45 e Livro protokolu n° 05/2018 nian, hakerek Eskritura Públiku ba HABILITASAUN HERDEIRU ba matebian João Amaral, ho termu hirak tuir mai ne'e:—

—Iha lora 02 de Agostu 2017, João Amaral, klosan, moris iha Malilait-Bobonaro, hela fatin ikus iha suku Matai, postu administrativu Maucatar, munisipiu Covalima, Mate iha Lohorai-Matai;-----

—Matebian la husik hela testamentu, ka la hatudu autór ruma ne'ebé nia fiar ba, hosik hela mak nia subrinhu ida ho naran mak hanesan tuir mai ne'e:-----

—Francisco Pereira Godinho Martins, subrinhu, husi autor heransa-nian, moris iha Lohorai-Matai, hela- fatin iha suku Matai, postu administrativu Maucatar, munisipiu Covalima.-----

—Ema sé de'it mak hatene kona-ba herdeiru ruma ne'ebé la temi iha eskritura ne'e karik, tenke fô hatene faktu ne'e ba notáriu iha Cartóriu Notarial de Covalima.

Cartóriu Notarial de Covalima, 31 de Julho de 2018

Notáriu Públiku;

**(Lic.Fernando da Conceição Araújo)**

**Anunsiu Publiku No. LO/AK/2018/09**

**Atribuisaun Lisensa Downstream ba Atividade Komersializasaun**

Baseia ba Artigu 8 alinea 1 no Artigu 16 alinea 1 no 2 Dekretu-Lei n.º 1/2012, loron 1 Feveiru kona-ba setor Downstream.

Autoridade Nacional do Petróleo e Minerais (ANPM) hakarak halo anunsiu publiku kona-ba atribuisaun Lisensa ba rekerente ne'ebe halao hela atividade Downstream nian iha periodu 2018.

1. Naran Lisensiada : **RUFA FOREVER UNIPessoAL, LDA**  
Atividade Downstream : **Komersializasaun**  
Lokalizasaun ba Atividade : **Rua Delta I Comoro, Dom Aleixo**  
Durasan ba Lisensa : **Tinan Sanolu (10)- (18/07/2018 - 17/07/2028)**  
Numeru Lisensa nian : **ANPM/C/2018/0016**

**Anunsiu Publiku No. T/AK/2018/13**

**Taxa Selu ba Atividade Komersializasaun**

Baseia ba Artigu 14 alinea 1 Dekretu-Lei n.º 1/2012, loron 1 Feveiru kona-ba setor Downstream, Autoridade Nacional do Petróleo e Minerais (ANPM) hakarak halo anunsiu publiku kona ba Taxa Annual. Tuir mai lista lisensiada sira ne'ebe selu Taxa Annual:

1. Naran Lisensiada : **RUFA FOREVER UNIPessoAL, LDA**  
Lokalizasaun ba Atividade : **Rua Delta 1 Comoro, Dili**  
Taxa Lisensa : **USD 52.00 (Dolar Amerikanu Lima Nolu Resin Rua)**  
Selu ba Periodu : **2018 (18-07/2018-31/12/2018)**  
Selu ba Atividade : **Komersializasaun**  
Numeru Resibu : **00235**

**Anunsiu Publiku No. T/PRAC/2018/12**

**Taxa Selu ba Atividade**

**Instalasaun no Operasaun ba Postu Rodaviariu ba Abastesimentu Kombustível**

Baseia ba Artigu 14 alinea 1 Dekretu-Lei n.º1/2012, loron 1 Fevereiru kona-ba setor Downstream, Autoridade Nacional do Petróleo e Minerais (ANPM) hakarak halo anunsiu publiku kona ba Taxa Annual. Tuir mai lisensiada Sira ne'ebe selu Taxa Annual:

1. Naran Lisensiada : **VIDA DIAK PETROLEO, LDA**  
Lokalizasaun ba Atividade : **Rua Lauhata, Likisa**  
Taxa Lisensa : **USD 1,200.00 (Rihun Ida Atus Rua Dólar Amerikanu)**  
Selu ba Periodu : **Fulan Ne'en (6) - hahu hosi (30/05/2018 to'o 29/11/2018)**  
Selu ba Atividade : **Marketing – Instalasaun no Operasaun ba Postu Rodoviariu ba Abastesimentu Kombustível**  
Numeru Resibu : **00211**